



# PRIOPĆENJE

## FIRST RELEASE



Molimo korisnike da prilikom uporabe podataka obavezno navedu izvor  
*Users are kindly requested to mention the data source*

GODINA/ YEAR VIII

SARAJEVO, 15.09.2020.

BROJ/ NUMBER 1

## TRANSPORT

### TRANSPORT

### GRANIČNI PROMET PUTNIČKIH MOTORNIH VOZILA I PUTNIKA

#### II tromjesečje 2020. godine<sup>1</sup>

#### CROSS-BORDER TRAFFIC OF PASSENGER ROAD MOTOR VEHICLES AND PASSENGERS

#### 2<sup>st</sup> quarter 2020.<sup>1</sup>

U ulazu u Bosnu i Hercegovinu u II tromjesečju 2020. godine granični promet putnika iznosio je 1.582.652 putnika, što pokazuje pad od 76,6% u odnosu na II tromjesečju 2019. godine. U strukturi ukupnog broja putnika koji su ušli u BiH, 44,5% se odnosi na domaće putnike, a 55,5% na strane putnike. U odnosu na vrstu transporta, 99,0% graničnog prometa putnika se odnosi na cestovni granični promet.

*In the second quarter of 2020 year on the border of Bosnia and Herzegovina incoming traffic of passengers was 1.582.652 passengers which shows a decrease of 76,6% compared the second quarter 2019th. The structures of the total number of passengers who have entered to the BiH 44,5% were domestic passengers and 55,5% were foreign passengers. In regard to the type of traffic, 99,0% of the boundary passenger traffic refers to road border traffic.*

U ulazu u Bosnu i Hercegovinu u II kvartalu 2020. godine granični promet putničkih cestovnih motornih vozila iznosio je 643.304, što pokazuje pad od 75,9% u odnosu na II kvartal 2019. godine. U strukturi cestovnog graničnog prometa motornih vozila, 37,9% sudjeluju domaća vozila, a 62,1% su strana vozila.

*In the second quarter of 2020 year on the border of Bosnia and Herzegovina incoming traffic of passenger road motor vehicles was 643.304 vehicles which shows a decrease of 75,9% compared the second quarter 2019th. The structure of the road border traffic of motor vehicles, 37,9% involved domestic vehicles, and 62,1% were foreign vehicles*

<sup>1</sup> **Izvor podataka:** Granična policija Bosne i Hercegovine.

Prilikom pregleda podataka uzeti u obzir utjecaj unapređenja jedinstvenog informacijskog sustava, infrastrukture i opreme za granične provjere i nadzor granice u GP BiH, i njegovog postepenog uvođenja na granične prijelaze.

**Data source:** Border Police of Bosnia and Herzegovina.

Considering the data to take into account the impact of a single information system improvements, infrastructure and equipment for border checks and border surveillance in Border Police BiH, and the gradual introduction of the border crossing.

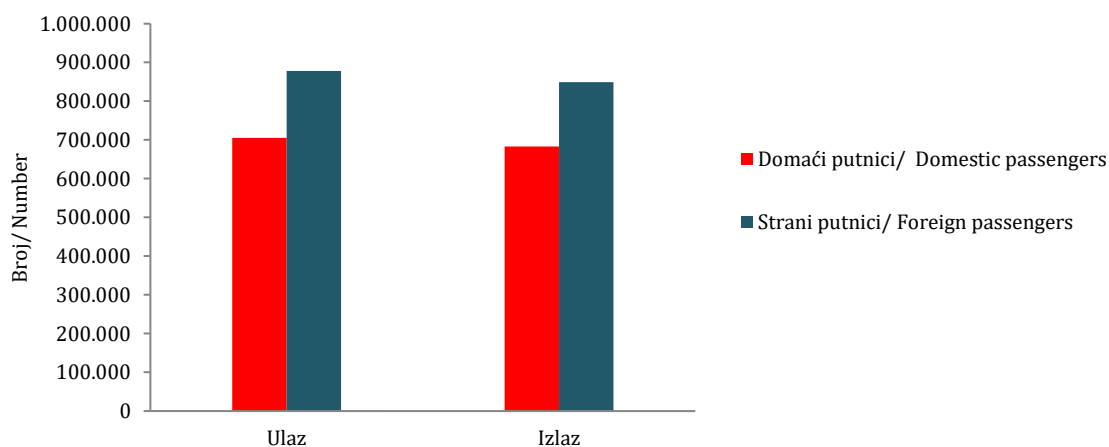
## T.1 Granični promet putnika, II tromjesečje 2020.

T.1 Cross-border traffic of passengers 2<sup>st</sup> quarter 2020.

Promet putnika, II tromjesečje 2020. / Traffic of passengers, 2 <sup>st</sup> quarter 2020.							
	Ulaz/Entry			Izlaz/Exit			
	II 2019	II 2020	Indeks	II 2019	II 2020	Indeks	
			/index			/index	
			II 2020 II 2019			II 2020 II 2019	
<b>Ukupan granični promet</b>	6.754.482	1.582.652	23,4	6.793.862	1.531.978	22,5	<b>Cross- border traffic-total</b>
Domaći putnici	2.478.752	704.985	28,4	2.628.392	683.166	26,0	Domestic passengers
Strani putnici	4.275.730	877.667	20,5	4.165.470	848.812	20,4	Foreign passengers
Cestovni granični promet	6.566.984	1.565.254	23,8	6.613.800	1.521.369	23,0	Road cross-border traffic
Domaći putnici	2.412.235	692.745	28,7	2.561.478	677.967	26,5	Domestic passengers
Strani putnici	4.154.749	872.509	21,0	4.052.322	843.402	20,8	Foreign passengers
Željeznički granični promet	1.479	757	51,2	1.550	726	46,8	Railway cross-border traffic
Domaći putnici	736	458	62,2	797	427	53,6	Domestic passengers
Strani putnici	743	299	40,2	753	299	39,7	Foreign passengers
Granični promet na unutarnjim vodenim putevima	2.115	846	40,0	2.212	843	38,1	Inland waterway cross border traffic
Domaći putnici	16	171	1068,8	16	167	1043,8	Domestic passengers
Strani putnici	2.099	675	32,2	2.196	676	30,8	Foreign passengers
Pomorski granični promet	14	0	-	13	0	-	Martime cross-border traffic
Domaći putnici	0	0	-	0	0	-	Domestic passengers
Strani putnici	14	0	-	13	0	-	Foreign passengers
Zračni granični promet	184.296	15.795	8,6	176.287	9.040	5,1	Air cross-border traffic
Domaći putnici	65.769	11.611	17,7	66.101	4.605	7,0	Domestic passengers
Strani putnici	118.527	4.184	3,5	110.186	4.335	3,9	Foreign passengers

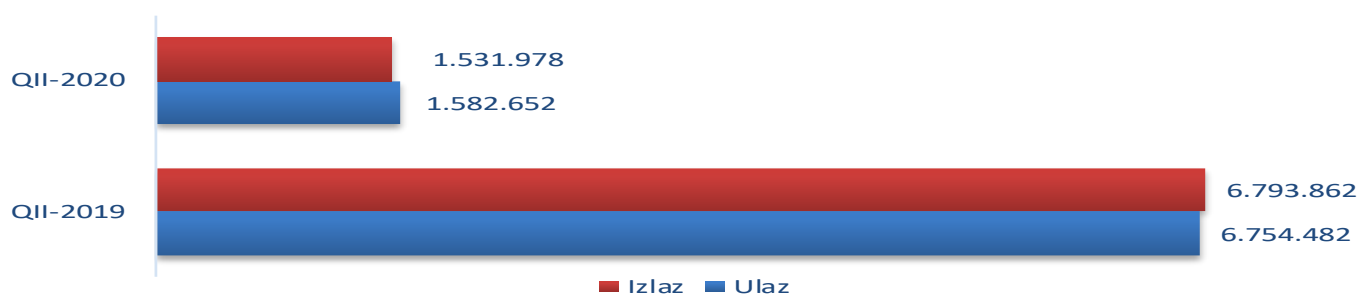
## G.1. Ukupni granični promet putnika, II tromjesečje 2020.

G.1. Cross- border traffic-total, 2<sup>st</sup> quarter 2020



## G.2. Granični promet putnika

### G.2. Cross-border traffic



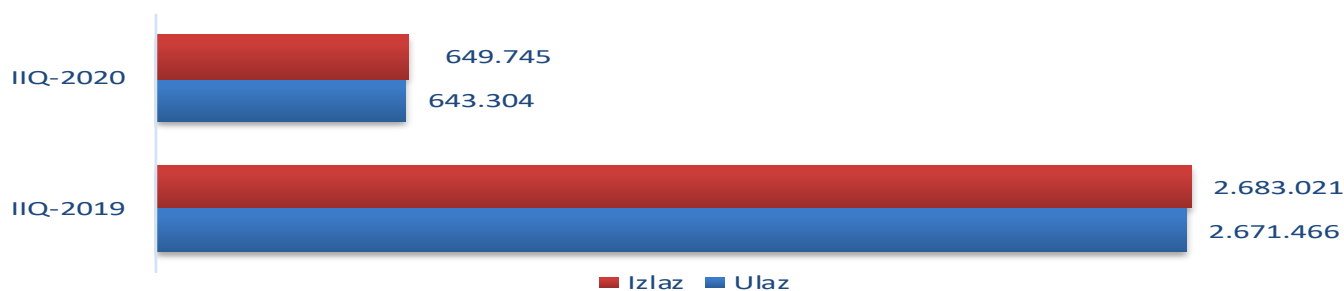
## T.2 Granični promet putničkih cestovnih motornih vozila, II tromjesečje 2020.

### T.2 Cross-border traffic of passenger road motor vehicles, 2<sup>st</sup> quarter 2020

Promet vozila, II tromjesečje 2020. / Traffic of vehicles, 2 <sup>st</sup> quarter 2020.							
	Ulaz/Entry			Izlaz/Exit			
	II 2019	II 2020	Indeks /index II 2020 / II 2019	II 2019	II 2020	Indeks /index II 2020 / II 2019	
<b>Putnička vozila u cestovnom graničnom prometu</b>	2.671.466	643.304	24,1	2.683.021	649.745	24,2	<b>Passenger road motor vehicles in cross-border traffic</b>
Domaća vozila	880.553	232.756	26,4	939.285	246.006	26,2	Domestic plates
Strana vozila	1.790.913	410.548	22,9	1.743.736	403.739	23,2	Foreign plates
Motocikli	29.823	1.663	5,6	28.852	1.673	5,8	Motorcycle
Domaća vozila	5.147	504	9,8	5.325	542	10,2	Domestic plates
Strana vozila	24.676	1.159	4,7	23.527	1.131	4,8	Foreign plates
Putnički automobili	2.595.473	639.178	24,6	2.608.626	645.575	24,7	Passenger cars
Domaća vozila	853.651	230.443	27,0	911.981	243.574	26,7	Domestic plates
Strana vozila	1.741.822	408.735	23,5	1.696.645	402.001	23,7	Foreign plates
Autobusi	46.170	2.463	5,3	45.543	2.497	5,5	Busses
Domaća vozila	21.755	1.809	8,3	21.979	1.890	8,6	Domestic plates
Strana vozila	24.415	654	2,7	23.564	607	2,6	Foreign plates

## G.3. Granični promet putničkih cestovnih motornih vozila

### G.3. Cross-border traffic of passenger road motor vehicles



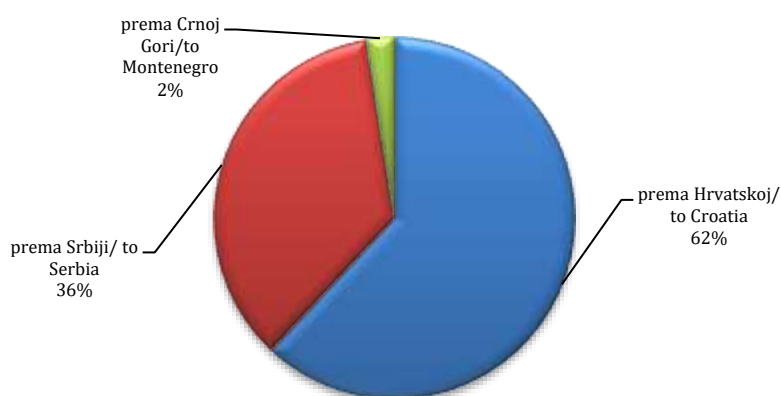
### T.3 Granični promet putničkih cestovnih motornih vozila i putnika po smjerovima kretanja, II tromjesečje 2020.

T.3 Cross-border traffic of passenger road motor vehicles and passengers by directions, 2<sup>st</sup> quarter 2020

Promet, II tromjesečje 2020. / Traffic, 2 <sup>st</sup> quarter 2020.						
	Ulaz/Entry			Izlaz/Exit		
			Indeks /index			Indeks /index
	II 2019	II 2020	$\frac{II\ 2020}{II\ 2019}$	II 2019	II 2020	$\frac{II\ 2020}{II\ 2019}$
<b>Promet putničkih vozila</b>	<b>2.671.466</b>	<b>643.304</b>	<b>24,1</b>	<b>2.683.021</b>	<b>649.745</b>	<b>24,2</b>
<i>Traffic of passenger vehicles</i>						
Preko bosanskohercegovačko-hrvatske granice	2.041.105	427.611	20,9	2.059.337	427.133	20,7
<i>Bosnia and Herzegovina-Croatia border</i>						
Preko bosanskohercegovačko-srbijanske granice	539.208	202.566	37,6	531.464	208.931	39,3
<i>Bosnia and Herzegovina-Serbia border</i>						
Preko bosanskohercegovačko-crnogorske granice	91.153	13.127	14,4	92.220	13.681	14,8
<i>Bosnia and Herzegovina-Montenegro border</i>						
<b>Promet putnika</b>	<b>6.566.984</b>	<b>1.566.857</b>	<b>23,9</b>	<b>6.613.800</b>	<b>1.522.938</b>	<b>23,0</b>
<i>Traffic of passengers</i>						
Preko bosanskohercegovačko-hrvatske granice	4.822.099	976.649	20,3	4.853.112	938.804	19,3
<i>Bosnia and Herzegovina-Croatia border</i>						
Preko bosanskohercegovačko-srbijanske granice	1.505.484	552.095	36,7	1.514.282	545.391	36,0
<i>Bosnia and Herzegovina-Serbia border</i>						
Preko bosanskohercegovačko-crnogorske granice	239.401	38.113	15,9	246.406	38.743	15,7
<i>Bosnia and Herzegovina-Montenegro border</i>						

### G.2. Struktura graničnog prometa putnika po graničnim prijelazima, II tromjesečje 2020.

G.2. Structure of cross-border traffic of passengers by border crossings, 2<sup>st</sup> quarter 2020



#### T.4 Granični promet teretnih motornih vozila, II tromjesečje 2020.

T.2 Cross-border traffic of road freight motor vehicles, 2<sup>st</sup> quarter 2020

Promet vozila, II tromjesečje 2020. / Traffic of vehicles, 2 <sup>st</sup> quarter 2020.							
	Ulaz/Entry			Izlaz/Exit			
	II 2019	II 2020	Indeks	II 2019	II 2020	Indeks	
			/index			/index	
			$\frac{II\ 2020}{II\ 2019}$			$\frac{II\ 2020}{II\ 2019}$	
<b>Teretna motorna vozila u cestovnom graničnom prometu</b>	194.433	143.543	73,8	191.889	137.300	71,6	<b>Road freight motor vehicles in road cross-border traffic</b>
Domaća vozila	112.633	95.289	84,6	112.664	90.967	80,7	Domestic plates
Strana vozila	81.800	48.254	59,0	79.225	46.333	58,5	Foreign plates

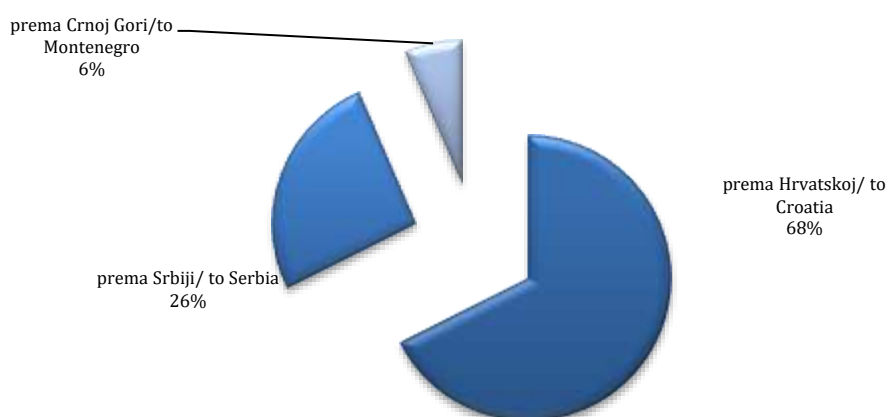
#### T.3 Granični promet teretnih motornih vozila po smjerovima kretanja, II tromjesečje 2020.

T.3 Cross-border traffic of of road freight motor vehicles directions, 2<sup>st</sup> quarter 2020

Promet, II tromjesečje 2020. / Traffic, 2 <sup>st</sup> quarter 2020.								
	Ulaz/Entry		Izlaz/Exit		Indeks			
	II 2019	II 2020	Indeks	II 2019			II 2020	Indeks
			/index					/index
			$\frac{II\ 2020}{II\ 2019}$			$\frac{II\ 2020}{II\ 2019}$		
<b>Promet teretnih motornih vozila</b>	194.433	143.543	73,8	191.889	137.300	71,6	<b>Traffic of of road freight motor vehicles</b>	
Preko bosanskohercegovačko-hrvatske granice	147.170	95.361	64,8	151.236	94.404	62,4	Bosnia and Herzegovina-Croatia border	
Preko bosanskohercegovačko-srbijanske granice	37.426	38.923	104,0	31.481	33.990	108,0	Bosnia and Herzegovina-Serbia border	
Preko bosanskohercegovačko-crnogorske granice	9.837	9.259	94,1	9.172	8.906	97,1	Bosnia and Herzegovina-Montenegro border	

#### G.3. Struktura graničnog prometa teretnih motornih vozila po graničnim prijelazima, II tromjesečje 2020.

G.3. Structure of cross-border traffic of passengers by border crossings, 2<sup>st</sup> quarter 2020



## METODOLOŠKA OBJAŠNENJA

### Izvori i metode prikupljanja podataka

Izvor podataka za granični promet osobnih vozila, motocikala, autobusa i putnika u cestovnom prometu, te granični promet putnika u željezničkom, pomorskom, prometu na unutarnjim vodenim putevima i zračnom prometu je evidencija Granične policije Bosne i Hercegovine.

### Obuhvat

U obuhvat istraživanja uključeni su svi cestovni granični prijelazi, te svi željeznički, pomorski, prijelazi na unutarnjim vodenim putevima i zračni granični prijelazi, bez obzira na to jesu li stalni ili sezonski.

Podaci obuhvataju sva cestovna motorna vozila i putnike koji su prešli granicu i ušli u Bosnu i Hercegovinu odnosno izašli iz Bosne i Hercegovine.

Cestovna motorna vozila čine putnička vozila u koja spadaju osobna vozila i autobusi

Putnička motorna vozila se dijele na domaća i strana. Putnici se prema državljanstvu svrstavaju a domaće i strane. Podaci o ulazu i izlazu osobnih vozila, autobusa te putnika u njima uključuju vozila te putnike u tranzitu kroz Bosnu i Hercegovinu. Putnici u pograničnom prometu su također uključeni u ukupan obuhvat.

### Definicije

Granični prijelaz je mjesto namijenjeno prijelazu državne granice.

Granični prijelazi mogu biti međunarodni, međudržavni ili pogranični. Mogu biti cestovni, željeznički, zračni prijelazi na unutarnjim vodenim putevima i pomorski.

Granični prijelazi za međunarodni promet namijenjeni su graničnom prometu građana Bosne i Hercegovine i građana susjednih zemalja.

Granični prijelazi za međudržavni promet namijenjeni su graničnom prometu građana Bosne i Hercegovine i građana susjednih zemalja.

Granični prijelazi za pogranični promet namijenjeni su graničnom prometu građana određenog područja Bosne i Hercegovine i određenog područja susjedne zemlje prema međunarodnom sporazumu.

Cestovno vozilo je vozilo za prevoz putnika koje je isključivo ili uglavnom projektirano za prevoz jedne ili više osoba. Cestovno vozilo za prevoz putnika obuhvaća: motocikle, putničke automobile, autobuse...

Motocikl je cestovno motorno vozilo na dva, tri ili četiri točka čija masa bez tereta ne prelazi 400 kg. Obuhvaćaju se sva ostala vozila zapremine motora od 50 cm<sup>3</sup> ili više, kao vozila zapremine motora ispod 50 cm<sup>3</sup>, ali koja ne pripadaju kategoriji mopeda.

Putnički automobil je cestovno motorno vozilo namijenjeno prijevozu putnika, sa najviše devet sjedišta za odrasle osobe (uključujući i mjesto vozača).

Autobus je putničko cestovno motorno vozilo projektirano sa dvadeset četiri sjedišta i više ( uključujući vozača ) i konstruisano isključivo za prijevoz putnika koji sjede.

## NOTES ON METHODOLOGY

### Source and methods of data collection

*The data source for cross-border traffic of cars, motorcycles, busses and road passenger transport operations and cross-border traffic of passengers in railway transport, sea transport on inland waterways and air transport are the records of the Border Police of Bosnia and Herzegovina.*

### Coverage

*The scope of the research included all road border crossings, and all rail, maritime, moves on inland waterways and air border crossings, regardless of whether they are permanent or seasonal.*

*Data includes all motor vehicles and travelers who have crossed the border into Bosnia and Herzegovina and came from Bosnia and Herzegovina.*

*Motor vehicles are passenger vehicles that are passenger cars and buses.*

*Passenger motor vehicles are divided into domestic and foreign. Passengers are classified by citizenship in domestic and foreign. Data on the input and output of passenger cars, buses and passenger vehicles, and they include passengers in transit through Bosnia and Herzegovina. Passengers in the border traffic are also included in the total coverage.*

### Definitions

*The border crossing is a place intended for crossing the state border.*

*Border crossings can be international, interstate or frontier. Can be road, rail, air moves inland waterways and maritime.*

*Border crossings for international traffic are intended border traffic of citizens of Bosnia and Herzegovina and the citizens of neighboring countries.*

*Border crossings for interstate traffic are intended border traffic of citizens of Bosnia and Herzegovina and the citizens of neighboring countries.*

*Border crossings for border traffic intended for border traffic of citizens certain areas of Bosnia and Herzegovina, and certain areas of the neighboring countries under an international agreement.*

*Road vehicle is a vehicle which is exclusively or mainly projected to carry one or more people. Road vehicle designed to carry passengers include: motorcycles, passenger cars, buses. ...*

*A motorcycle is a motor vehicle on a road two, three or four wheels whose unladen mass not exceeding 400 kg. They cover all vehicles engine capacity of 50 cm<sup>3</sup> or more, as the vehicle engine displacement less than 50 cm<sup>3</sup>, which does not belong to the category moped.*

*Passenger car is a road motor vehicle for transporting passengers, with seating for up to nine adults (including the driver).*

*Bus travel is a road vehicle designed in twenty-four or more seats (including the driver) and constructed exclusively for the carriage of seated passengers.*

**STATISTIKA ZNAČENJA**

- nema pojave
- ... nema podataka
- \* korigiran podatak

**STATISTICAL SIGNS**

- nooccurrence of event
- ... data not available
- \* corrected data

---

**Izdaje i tiska Agencija za statistiku Bosne i Hercegovine, 71000 Sarajevo, Zelenih beretki 26**

*Published and printed by the Agency for Statistics of the Bosnia and Herzegovina, 71000 Sarajevo, Zelenih beretki 26*

Telefon/Phone: +387 (33) 911 911 · Telefaks/Telefax: +387 (33) 220 622

Elektronička pošta/E-mail : bhas@bhas.gov.ba · Internetska stranica/Web site: <http://www.bhas.gov.ba>

**Odgovara v.d. ravnateljja Vesna Čužić**

*Person responsible: Vesna Čužić, Actg. Dir*

**Priopćenje pripremio: Dragan Jovović**

*Prepared by: Dragan Jovović*

**Podaci iz ovog priopćenja objavljuju se i na internet**

*First Release data are also published on the Internet*

---